




CMAC Building, Duong Ngiep Street, Phnom Trueng
 Moan-Sangkat O'Beik Khaom Khan Sen Sok, Phnom
 Penh, Cambodia,
 PO Box 116, info@cmac.gov.kh
 Tel: 855-23-995437/8, Fax: 855-23-995439
www.cmac.gov.kh

អគារស៊ីម៉ង់ត៍ វិថីឆ្លងផ្សារ ភ្នំពេញមាន សង្កាត់អូរក្រប
 ខណ្ឌសែនសុខ រាជធានីភ្នំពេញ កម្ពុជា អ៊ីម៉ែល: info@cmac.gov.kh
 ទូរស័ព្ទ: ០៨៨ ២៣ ៩៩៥៤៣៧/៨
 ទូរសារ: ០៨៨ ២៣ ៩៩៥៤៣៩
www.cmac.gov.kh



មជ្ឈមណ្ឌលសកម្មភាពកំចាត់មីនកម្ពុជា
Cambodian Mine Action Centre (CMAC)

ជំនាញកម្ទេចគ្រាប់យុទ្ធភណ្ឌមិនទាន់ធ្លុះ



EXPLOSIVE ORDNANCE DISPOSAL (EOD)

សង្គ្រោះជីវិត និងគាំទ្រការអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
Saving Lives and Supporting Development for Cambodia



តួនាទី និងភារកិច្ច (Roles and Duties)

- ក) ប្រមូលគ្រាប់មីននិងគ្រាប់ERWដែលស្និទ្ធស្នាល ដោយប្រជាពលរដ្ឋ អង្គការមូលដ្ឋាន និងក្រុមប្រឹក្សាភិបាល និងអង្គការអភិវឌ្ឍន៍ ផ្សេងៗទៀតទៅកម្មវិធីដោះស្រាយ និងបង្កើនសមត្ថភាពឆ្លើយតបរបស់ ព័រមាត្រាភូមិសាស្ត្រនិងសហគ្រាសសំណង់ជាតិផ្ទះក្រោយសង្គ្រាម។
Collect landmines and unexploded ordnance urgently requested by residents, local authorities, police and other development organizations to demolish and increase their ability to respond quickly to demolition and ERW clearance.
- ខ) ធ្វើការស្រាវជ្រាវស្វែងរកគ្រាប់មីននិងគ្រាប់ERWក្នុងតំបន់ដែលមានគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ដោយប្រើប្រាស់ឯកសាររបាយការណ៍ពីភ្នាក់ងារ។
Conduct ERW clearance in the former battlefields in the effected community and randomly check the area reported by the villagers.
- គ) កំណត់ផលប៉ះពាល់របស់គ្រាប់មីននិងគ្រាប់ERWក្នុងសហគមន៍ដែលទទួលបានផលប៉ះពាល់ ហើយប្រសិនបើចាំបាច់ត្រូវធ្វើការស្រាវជ្រាវប្រមូលគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ប្រសិនបើមានបញ្ហាផ្សេងៗទៀត។
Define the impact of ERW in the effected community and if necessary the resurvey should be made.
- ឃ) រៀបចំប្រជាជនឱ្យយល់ពីគ្រាប់មីននិងគ្រាប់ERW និងគ្រាប់មីនផ្សេងៗទៀត។
Provide education to the villagers about the risk of landmines and UXOs.



គោលបំណង (Purpose)

ផ្តល់សុវត្ថិភាពសាធារណៈ ឱ្យមានសេចក្តីសុខុមាលភាព ប្រសើរឡើងដោយ គ្រោយពីការធ្វើការស្រាវជ្រាវស្វែងរក និងដោះស្រាយគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ក្នុងតំបន់ដែលមានគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ផ្សេងៗទៀត។
Provide a better public safety by responding to an emergency call and clear Explosive Remnants of War to provide safety land to the people in the target area.

និស្សេង (Goal)

- ❖ ធ្វើការដោះស្រាយគ្រាប់មីននិងគ្រាប់ERW ដែលទទួលបានផលប៉ះពាល់ដោយប្រជាជន និងសហគមន៍ ដែលទទួលបានផលប៉ះពាល់ដោយគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ផ្សេងៗទៀត។
Conduct ERW clearance to provide safety to the effected people and the community to ensure that landmines, cluster munition and other UXOs will disappear or cause any risk to the villagers and protect the social and political development.
- ❖ គាំទ្រសកម្មភាពអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ក្នុងតំបន់ដែលមានគ្រាប់មីន និងគ្រាប់ERW ផ្សេងៗទៀត។
Support local community development activities of non-governmental organizations and the Royal Government of Cambodia within other targets.

